

Vad gäller den automatiska tillämpning av skalan för avdrag i förordning (EG) nr 296/96<sup>(2)</sup> avseende förskotten utan att bestrida riktigheten av skälen för att genomföra utbetalningarna för sent, vilken medförde att 100 procent av de utbetalningar som genomförts för sent undantogs, gör sökanden för det sjätte gällande ett åsidosättande av gemenskapsbestämmelserna och riktlinjerna avseende avslutande av räkenskaper.

<sup>(1)</sup> Dom av den 7 juli 2005 i mål C-5/03, Grekland mot kommissionen, REG 2005, s. I-5925.

<sup>(2)</sup> Kommissionens förordning (EG) nr 296/96 av den 16 februari 1996 om de uppgifter som medlemsstaterna skall sända in för månatlig bokföring av de utgifter som finansieras genom garantisektionen vid Europeiska utvecklings- och garantifonden för jordbruket (EUGFJ) och upphävande av förordning (EEG) nr 2776/88 (EGT L 39, s. 5).

### Talan väckt den 18 februari 2008 – Republiken Cypern mot kommissionen

(Mål T-87/08)

(2008/C 142/48)

Rättegångsspråk: grekiska

#### Parter

Sökande: Republiken Cypern (ombud: P. Kliridis)

Svarande: Europeiska gemenskapernas kommission

#### Sökandens yrkanden

Sökanden yrkar att förstainstansrätten ska

- ogiltigförklara meddelandet om upphandling EuropeAid/126225/C/SER/CY avseende tilldelning av ett kontrakt med benämningen "Technical Assistance for engineering works for waste management infrastructure and rehabilitation of dumping sites in the northern part of Cyprus", vilket endast offentliggjordes på engelska på webbplatsen <http://ec.europa.eu/europaid/tender/data/>, den 8 december 2007 och runt denna tidpunkt, och ogiltigförklara artiklarna 5 och 28.2 i meddelandet,
- förplikta Europeiska gemenskapernas kommission att ersätta rättegångskostnaderna.

#### Grunder och huvudargument

Sökanden gör gällande att meddelandet om upphandling i fråga är rättsstridigt av följande skäl:

- för det första av det skälet att kommissionen, när den utlyste meddelandet, gjort sig skyldig till maktmissbruk och/eller åsidosatt den rättsliga grunden för meddelandet, särskilt rådets förordning (EG) nr 389/2006 av den 27 februari 2006 om införande av en stödordning för att stimulera den ekonomiska utvecklingen inom den turkcypriska befolkningsgruppen och om ändring av förordning (EG) nr 2667/2000 om Europeiska byrån för återuppbyggnad<sup>(1)</sup>,
- för det andra av det skälet att meddelandet i fråga är oförenligt med artikel 299 EG i dess lydelse enligt artikel 19 i

akten om villkoren för Republiken Tjeckiens, Republiken Estlands, Republiken Cyperns, Republiken Lettlands, Republiken Litauens, Republiken Ungerns, Republiken Maltas, Republiken Polens, Republiken Sloveniens och Republiken Slovakiens anslutning till de fördrag som ligger till grund för Europeiska Unionen och om anpassning av fördragen<sup>(2)</sup> (nedan kallad anslutningsakten av år 2003), samt med protokoll nr 10 om Cypern i anslutningsakten av år 2003<sup>(3)</sup>,

- för det tredje av det skälet att det är oförenligt med de skyldigheter som följer av grundläggande internationell rätt och med resolution 541 (1983) och 550 (1984) av Förenta nationernas säkerhetsråd, och
- för det fjärde av det skälet att det inte offentliggjorts i *Europeiska unionens officiella tidning*.

<sup>(1)</sup> EUT L 65, s. 5.

<sup>(2)</sup> EUT L 236, s. 33.

<sup>(3)</sup> EUT L 236, s. 955.

### Talan väckt den 18 februari 2008 – Republiken Cypern mot kommissionen

(Mål T-88/08)

(2008/C 142/49)

Rättegångsspråk: grekiska

#### Parter

Sökande: Republiken Cypern (ombud: P. Kliridis)

Svarande: Europeiska gemenskapernas kommission

#### Sökandens yrkanden

Sökanden yrkar att förstainstansrätten ska

- ogiltigförklara meddelandet om upphandling med referens EuropeAid/125242/C/SER/CY avseende ingående av ett kontrakt med rubriken "Technical assistance to support implementation of the rural development sector programme", vilket publicerades, endast på engelska, på webbadressen <http://ec.europa.eu/europaid/tender/data/> den eller omkring den 6 december 2007, samt ogiltigförklara punkterna 5 och 28.2 i meddelandet, och
- förplikta svaranden att ersätta rättegångskostnaderna.

#### Grunder och huvudargument

Sökanden anför att meddelandet är rättsstridigt av följande skäl:

- För det överskred och/eller åsidosatte kommissionen genom att lämna detta meddelande den rättsliga grunden, närmare bestämt rådets förordning (EG) nr 389/2006 av den 27 februari 2006 om införande av en stödordning för att stimulera den ekonomiska utvecklingen inom den turkcypriska befolkningsgruppen och om ändring av förordning (EG) nr 2667/2000 om Europeiska byrån för återuppbyggnad.<sup>(1)</sup>